



Distr.
LIMITED

A/50/L.58
12 December 1995
RUSSIAN
ORIGINAL: FRENCH

Пятидесятая сессия
Пункт 20b повестки дня

ПОМОЩИ
ПОМОЩЬ:
РЕГИОНАМ

УКРЕПЛЕНИЕ КООРДИНАЦИИ В ОБЛАСТИ ГУМАНИТАРНОЙ ПОМОЩИ И
В СЛУЧАЕ СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ, ПРЕДОСТАВЛЯЕМОЙ ОРГАНИЗАЦИЕЙ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ, ВКЛЮЧАЯ СПЕЦИАЛЬНУЮ ЭКОНОМИЧЕСКУЮ
СПЕЦИАЛЬНАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ ПОМОЩЬ ОТДЕЛЬНЫМ СТРАНАМ И

Бурунди, Судан и Эфиопия: проект резолюции

Специальная чрезвычайная помощь в целях восстановления
экономики и реконструкции в Бурунди

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 48/17 от 3 ноября 1993 года, 49/7 от 25 октября 1994 года
и 49/21 С от 2 декабря 1994 года,

рассмотрев доклад Генерального секретаря 1/,

считая, что Бурунди по-прежнему переживает социально-политический кризис, начавшийся в
октябре 1993 года, губительные последствия которого ставят под угрозу национальную экономику,
о чем свидетельствуют разрушение экономической и социальной инфраструктуры, падение объемов
производства и торговли и, как следствие, сокращение государственных доходов,

1/ А/50/541 и Add.1.

A/50/L.58

Russian

Page 2

будучи обеспокоена актами саботажа, совершаемыми вооруженными бандами в целях подрыва национальной экономики, которые, в частности, стремятся парализовать движение людей, товаров и услуг, а также вывести из строя объекты инфраструктуры энергетики,

признавая, что коалиционное правительство, сформированное на основе Соглашения о государственном управлении 2/, принимает меры для исправления положения в рамках своего плана действий, принятого в марте 1995 года,

будучи убеждена, что страна в состоянии добиться ощутимых результатов в экономической деятельности, в частности в рамках своей программы структурной перестройки, и что улучшение экономического положения послужит делу укрепления мира,

учитывая, однако, что отсутствие достаточных экономических и финансовых ресурсов в Бурунди делает еще более насущной необходимость продолжения и расширения масштабов оказания мировым сообществом помощи в осуществлении планов и программ правительства,

1. выражает свою признательность всем государствам, учреждениям Организации Объединенных Наций и межправительственным и неправительственным организациям, которые положительно откликнулись на призыв, сделанный в ходе сорок девятой сессии;

2. вновь предлагает всем государствам, учреждениям Организации Объединенных Наций и межправительственным и неправительственным организациям продолжать оказывать Бурунди экономическую, финансовую, материальную и техническую помощь в целях оживления экономики и восстановления различных объектов инфраструктуры, уничтоженных или поврежденных в ходе кризиса;

3. призывает сообщество доноров, в частности тех из них, которые все еще не высказывают оговорки относительно безусловной помощи, внести свой вклад в дело экономического восстановления и реконструкции в Бурунди;

4. просит Генерального секретаря в тесном сотрудничестве с Генеральным секретарем Организации африканского единства координировать деятельность, которая ведется системой Организации Объединенных Наций в целях надлежащего удовлетворения потребностей народа Бурунди и мобилизации помощи со стороны международного сообщества;

5. предлагает Генеральному секретарю представить Ассамблее на ее пятьдесят первой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции;

6. постановляет рассмотреть на своей пятьдесят первой сессии вопрос о специальной помощи в целях восстановления экономики и реконструкции в Бурунди.
